

# EL IRIS

Núm. 5.705

DIARIO CATÓLICO

Año XX

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

José M.<sup>e</sup> Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 36.

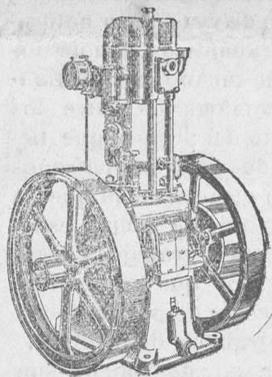
Ciudadela (Menorca) lunes 9 de Mayo de 1932

Dirección telegráfica IRIS  
CIUADELA

## Previsión y porvenir

He aquí dos palabras que encierran todo un tratado de filosofía; filosofía profunda, filosofía práctica; altamente educadora, positivamente generosa; dos palabras que con distinto significado, sabiamente unidas por un hombre genial, se funden y compenetran a través de los años, para conseguir la misma finalidad; dos palabras, en fin, que al pronunciarlas invaden nuestra alma de optimismo, y nuestro espíritu parece estremecerse como si algo grandioso presintiera; y, efectivamente, así es; si pensamos unos momentos, si examinamos, mejordicho, si definimos esas dos palabras, nos encontraremos con un nombre compuesto, ya glorioso en los anales de la mutualidad, nombre que miles y miles de personas recordamos a diario con intensa y profunda veneración.

Acabamos de nombrar a LOS PREVISORES DEL PORVENIR, entidad genuinamente democrática, entidad que nace aureolada de prestigios y popularidad, por la solvencia moral de la persona que la concibe; entidad que crece y se propaga a impulso de su contenido social y humanitario; entidad que no reconoce privilegios ni jerarquías, sino, por el contrario, haciendo honor a esas dos bellísimas palabras «Igualdad» y «Fraternidad», en ella se agrupan en grata convivencia, desde el humilde y honrado menestral al ecumbrado prócer y linajudo personaje; todos son iguales en deberes y derechos; todos sienten las mismas ansias e inquietudes ante la magnitud de su obra; saben que todos son uno y uno son todos, y con esta unidad de pensamiento y de encontrar entre los españoles, dada nuestra psicología un tanto rebelde a toda disciplina; con esta unidad, repito, LOS PREVISORES DEL PORVENIR han hallado una de sus más ponderadas y eficaz ejecutorias; han conseguido para su Obra el puesto preeminente



**ECONOMICE GASOLINA!**  
Ahora que la gasolina ha subido, interesa, más que nunca, adquirir un motor económico.

Ninguno consume tan poco como el **VELLINO**, 70 motores de esta marca, sumando más de 200 HP., funcionan en Menorca, y éste es el mejor informe para el comprador. Listas de poseedores y presupuestos gratis. También motores **VELLINO** de aceites pesados; Norias de cangilones y de rosario; bombas centrífugas y de pistón, etc., todo con máximos rendimientos y garantía absoluta, incluso entrego instalaciones a prueba.

Venta exclusiva en Menorca:

**GUILLERMO J. ORFILA**

Almacén de Maquinaria Pintor Calbo (Antes Arravaleta), N.º 13 - MAHÓN

te que le corresponde en las filas mutualistas, y han demostrado al mundo, con su fe, con su constancia y entusiasmo, ser los verdaderos virtuosos del ahorro.

Con todas estas características que tanto distinguen y enaltecen nuestra Obra social, no hay duda que la consecuencia inmediata ha de ser un beneficio económico importantísimo, capaz por sí solo de satisfacer las mayores exigencias; mas no es éste el objeto de estas líneas, y si bien es verdad que en la actualidad corremos unos tiempos de exacerbado materialismo, no es menos cierto que para mí la parte moral de esta Obra ha sido y será siempre objeto de todas mis preferencias; mi criterio sobre este punto es terminante, y el convencimiento de su eficacia, absoluto; ¿cómo, si no, podría justificar mis fervorosos entusiasmos durante tantos años por LOS PREVISORES DEL PORVENIR?

Generalmente, cuando se habla de entidades de crédito o mutualistas suele producirse un error de forma y de fondo al señalar sus garantías y beneficios, sobre todo, al compararlas con LOS PREVISORES DEL PORVENIR; no quieren comprender muchos que ni los millones acumulados en una Sociedad, ni la pericia y competencia de sus dirigentes en manejarlos puede constituir nunca una garantía absoluta para sus im-

ponentes, ni los beneficios verdad pueden señalarse siempre al finalizar un ejercicio, teniendo que recurrir en ocasiones a cierto juego de cifras para cubrir las apariencias; esto es evidente, y no hace falta ser un lince en cuestiones financieras para deducir lo que necesaria y lógicamente puede ocurrir a una Empresa, Entidad o como quiera llamarse, cuando su potencialidad económica no puede librarse del riesgo inherente que lleva consigo la palabra negocio; y como al buen éxito de éste ha de estar supeditada la vida económica de aquéllas, ¿quién podrá evitar la incertidumbre, la duda y hasta el fracaso donde media la especulación? Tenemos ejemplos vivos que sirven de complemento a estas consideraciones, y aunque no es del caso citar nombres, en la memoria de todos está el derrumbamiento de entidades bancarias poderosas, tanto por sus millones como por su crédito, que sucumben, unas total y otras parcialmente, a impulso de un desacierto, de la fatalidad o de otro cualquier factor de los muchos que hay que tener presente en toda especulación o negocio.

Con estas conclusiones, rigurosamente verídicas, se confirman mis anteriores palabras, cuando digo que padecen un error de forma y fondo los que quieren comparar LOS PREVISORES DEL POR-

VENIR con las demás Entidades o Empresas financieras; no puede haber paridad, porque en LOS PREVISORES las palabras mercantilismo, especulación y negocio son nulas, sin ningún valor, como no puede encontrarse en ellos nada que constituya aventura o riesgo para los intereses allí depositados; LOS PREVISORES DEL PORVENIR, pese a sus enemigos, tienen una finalidad que cumplir, más humana y altruista que cualquiera otra empresa financiera, ya que, en mi concepto, son una comunidad espiritual de almas generosas y seleccionadas; su lema es ayudarse mutuamente, sin egoísmos ni ambiciones, dentro de una cordialidad comprensiva de respeto y cariño, y este florón de virtudes, que constituye su mayor elogio, es al mismo tiempo dique poderosísimo para sus adversarios.

Como toda obra grande, la nuestra pasó su época de luchas y amarguras, saliendo victoriosa de la prueba por la fuerza de su contenido social y humanitario; cayeron falsos e improvisados ídolos, sabios de relumbrón, impugnadores por sistema, y desde este momento Los PREVISORES han marchado por la ruta gloriosa señalada por su fundador, que, cual nuevo Bossuet, me recuerda aquellas palabras dirigidas a los escépticos e indiferentes, cuando para infundirles ánimo y confianza a sus espíritus les decía: «No desconfiéis del porvenir. La Humanidad marcha y Dios la guía.» Palabras que aplicadas a nuestra Obra, nos hacen exclamar: No desconfiéis, españoles. LOS PREVISORES marchan y don Francisco los guía.

FLORENTINO JIMÉNEZ,

Asociado pensionista y Delegado de Asamblea.  
Marzo de 1932.

Se cederían varias cantidades de dinero en primera hipoteca.

Informes en esta Imprenta.

# La Sociedad el "HOGAR DEL PORVENIR"

El domingo 22 de Mayo, tendrá lugar el sorteo de una casa para los socios de Ciudadela.

Aproveche la oportunidad de la fecha para suscribirse y entrará V. en dicho sorteo.

Para detalles y suscripciones al representante,

**JUAN MELIS**  
SAN CRISTOBAL. 43

En Menorca, son ya 20 casas entregadas.

## NOTICIAS

### Del tiempo.

Ayer fué día impropio del mes de mayo. Sopló fuerte viento principalmente por la mañana y la temperatura era bastante baja. Los payeses piden agua para los sembrados.

### Vapor.

No obstante el fuerte viento que soplabá, el «Ciudadela» salió a hora de itinerario para Aicudia. Si regresa hoy, por la tarde saldrá para Palma.

### Bienvenida.

Hemos tenido el gusto de saludar al M.ltre. Sr. D. Juan Vila del Solés Comes, abogado y Caballero del Santo Sepulcro, sobrino del que fué dignísimo Obispo de esta Diócesis Ilmo. Sr. D. Juan Comes y Vidal. Durante el gobierno eclesiástico de su señor tío, dicho señor permaneció largas temporadas en esta ciudad en compañía en sus señores padres, conservando siempre muy grato recuerdo de Ciudadela y de las sinceras amistades que dejó aquí, siendo el principal objeto de su actual viaje visitar Monte Toro y saludar a sus muy caros amigos.

Sea muy bienvenido el señor Vila del Solés y que su estancia entre nosotros le sea muy grata.

### Regreso.

El sábado regresó de Barcelona la señorita Francisca Pons Menéndez, después de haber sufrido una delicada operación en la Clínica de Cirujía de Santa Madrona, del Instituto de la Mujer que Trabaja, organismo filial de la «Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros».

Acompañando a la enferma, llegó la señorita doña Carmen Porta, directora de la citada Clínica de Cirujía, quién gracias a sus atentos cuidados, ha contribuido al éxito operatorio y rápida curación de la enferma.

Felicitamos a dicha señorita y a los doctores Ponjoán y Vidal que intervinieron en la operación.

### Del mar.

Sobre las dos de la tarde de ayer, llegó procedente de Barcelona con tiempo favorable, y con 74 toneladas de carga general para el comercio de esta Ciudad, el rápido moto-velero «San Antonio», su patrón Nicolás Cabrisas.

Se procede con toda actividad a su descarga, a fin de salir mañana

por la mañana directamente para la expresada Ciudad, y estará de regreso el próximo sábado 14 del actual. Lo que ponemos en conocimiento de este Comercio para sus efectos.

Recordamos que la acreditada Casa Sres. Ribot Font Artigues, admite toda clase de carga para ser embarcada en el referido buque.

\*\*\*

Esta madrugada ha fondeado en nuestro puerto el rápido moto-velero «Arnaldo Oliver» procedente de Barcelona con carga general.

Mañana saldrá directo para aquel puerto, a fin de salir el sábado día 14 nuevamente para ésta.

## CENTRO JURÍDICO

Especializado en cobro de créditos.

Abogados D. Zamora y F. Vanrell.  
Muntaner, 3. -- BARCELONA.

### Santos y Beatos.

Asegúrase que en 1933 será canonizado el Beato Juan Bosco y en el mismo año serán beatificados Gemma Galgani y el Padre Claret, fundador de los Misioneros del Corazón de María.

### De fútbol.

Ayer, por la tarde, jugóse un partido de fútbol en Ferrerías, entre el equipo titular y otro formado con jugadores de los extinguidos «Zamora» y «Ciudadela». El team ciudadelano se apuntó un resonante triunfo por el score de 9 a 0.

El partido se desarrolló dentro de la mayor corrección; el «Ferrerías» hace un juego más efectivo que en años anteriores, pero no pudo marcar ningún goal gracias a la buena defensa de los ciudadelanos. Estos demostraron algún cansancio por falta de entreno, pero obtuvieron tan buen resultado porque el equipo del «Ferrerías» está aun poco bregado para luchar con conjuntos como el de los ciudadelanos.

Celebramos que de nuevo vuelva a resurgir esta clase de deporte que tantos partidarios contaba en esta ciudad y esperamos de nuevo ver buenos encuentros con otros equipos de la isla.

Estamos en la completa seguridad de que el equipo ciudadelano,

bien entrenado, en Menorca es invencible.

M.

### MUTUALIDAD DE PATRONOS AGRÍCOLAS aneja a la Cámara Oficial Agrícola Provincial de Menorca

Siendo varias las personas que han consultado el caso de los obreros ocupados en las faenas propias de la fabricación de cal y de la de carbón vegetal, esta Mutualidad, en sesión de 27 del actual, ha tomado el siguiente acuerdo:

La fabricación de cal y de carbón vegetal constituyen en Menorca pequeñas industrias rurales que tienen por modo directo al aprovechamiento de los bosques, pudiendo en consecuencia considerarse, bajo el punto de vista de su naturaleza, como trabajos de índole forestal y por lo mismo esta Mutualidad ha de catalogarlos entre los que son objeto del seguro que tiene concertado con los patronos agrícolas, sin otra salvedad que la de hacer objeto de la póliza especial (tetra C) para trabajos exceptuados, aquellos que propouiendo la extracción de piedra deben considerarse trabajos de cantera.

Pero si por su naturaleza son objeto del seguro los trabajos de fabricación de cal y de carbón vegetal, no ocurrirá lo mismo algunas veces, atendiendo al sistema de concertarse tales fabricaciones.

En efecto, puede ocurrir que los obreros empleados en las repetidas fabricaciones de cal y de carbón vegetal, no sean asalariados del propietario de la finca ni tampoco de su payés conductor, sino que por el contrario sean obreros de una tercera persona que ha comprado directamente al propietario la tala o entresaca de determinado bosque por precio alzado o a la parte; y es claro que en este caso particular, no teniendo los operarios el carácter de obreros del patrono o entidad patronal de la finca que ha concertado el seguro, no pueden quedar asegurados por razón del mismo.

Ahora bien: como todos los trabajos de referencia, por su naturaleza, pueden ser objeto del seguro agrícola, ya que son servicios forestales o auxiliares de la agricultura, en todos los casos en que no queden incluidos en el seguro concertado por el patrono de la finca, es indudable que pueden ser objeto de otra póliza especial que habrá de suscribir el patrono de tales labores, o sea aqué que tienen

do obreros y no siendo propietario ni payés conductor, se dedica a fabricar cal o carbón vegetal. Dicha póliza especial la concertará la Mutualidad con arreglo a las bases con que hace el seguro de todos los trabajos agrícolas no comprendidos en las pólizas A y B, es decir mediante pólizas de tipo C., siempre, claro está, que se trate de fincas ya inscritas en la misma.

Mañón, 5 de abril de 1932.

El Secretario, José de Olives.—  
V.º B.º; El Presidente, L. Lafuente Vanrell.

## SANTORAL

Martes, 10. —San Antonino arz. de Florencia.

Día 10. —Sol sale a las 4'44 pónese a las 6'47. —Luna sale a las 5'9 pónese a las 8'25.

## CULTOS

Solemne Triduo que en honor de S. Pancracio, Mártir, celebrarán sus devotos, los días 10, 11 y 12 del actual, en la iglesia del Santo Cristo.

Martes, día 10

A las siete y media de la mañana Misa rezada, y al anochecer, rezo del Santo Rosario, sermón por el Rdo. D. Juan Rosselló, Pbro., Profesor del Seminario, y ejercicio del Triduo, cantándose los Padre nuestros y motetes.

Miércoles, día 11

Iguales cultos que el día anterior, corriendo el sermón a cargo del Rdo. Lic. D. José Bosch Anglada, Pbro., Catedrático del Seminario.

Jueves, día 12

FESTIVIDAD DE

## San Pancracio, Mártir

Por la mañana, a las siete y media Misa de Comunión, que celebrará el M. I. Dr. D. Guillermo Capó, Canónigo Magistral y Profesor del Seminario. Al anochecer, iguales cultos que en los anteriores días, predicando el mencionado Sr. Canónigo Magistral, y finalizarán con el canto del Te-Deum, y repartición de medallitas del Santo entre los asistentes.

NOTA: La celebración de la acostumbrada Misa solemne, con sermón, tendrá lugar el domingo 22 del actual, y será aplicada por todos los devotos del Santo.

El Excmo. e Ilmo. Sr. Obispo de esta Diócesis ha concedido 50 días de indulgencia a todos los fieles que asistan a algún acto de los cultos expresados.

## LINEA SEMANAL ENTRE

# BARCELONA - CIUDADELA

Saldrá de Barcelona directo para Ciudadela el próximo sábado día 14 del actual el rápido motovelero

# SAN ANTONIO

admitiendo toda clase de carga general.

Lo despacha en Barcelona D. Francisco Arguimbau Paseo Colón 18.

En Ciudadela, D. Rafael Carretero.

La acreditada casa transportista Ribot Font y Artigas S. A. Paseo Colón 3.—Teléfono número 24.050.—Admite toda clase de carga para ser embarcada en el referido moto-velero, disponiendo además de Camiones para la recogida de mercancías.

## LINEA BARCELONA-CIUDADELA

Saldrá de Barcelona directo para Ciudadela el próximo sábado día 14 del actual el rápido moto-velero

### ARNALDO OLIVER

admitiendo toda clase de carga general.

**Consignatarios: En Barcelona, Don Bartolomé Oliver, Cristina 5.**

**En Ciudadela: Don Juan Arguimbau.**

**Transportes terrestres y marítimos AGENCIA RIPOLL, Rech Condal, 8 y 10.-Teléfono 19.165. - BARCELONA.**

## Nuestro servicio especial telegráfico

### Varias

#### Incidentes en la Universidad.

Madrid, 8.-1'00

Por la mañana se reprodujeron los incidentes escolares en la Universidad.

Desde el balcón se arrojaron algunos muebles y desde el tejado numerosas tejas, paralizando por unos momentos la circulación.

Despejaron las fuerzas de seguridad.

#### La asamblea de padres de familia.

En la sesión de la Asamblea de padres de familia leyóse la ponencia de don Rufino Blanco en defensa de la enseñanza católica frente a las disposiciones vigentes.

Fué muy aplaudido.

Torre Rodas leyó otra ponencia.

Fueron aprobadas varias conclusiones.

#### Por la tarde.- Otras ponencias.

En la sesión de la tarde siguió la lectura de ponencias, entre ellas una de la Hermana de la Caridad Echevarria sobre enseñanza del Catecismo en los domicilios.

Otra de Orfila sobre el plan de propaganda y organización en Madrid, detallando los éxitos obtenidos.

Aprobáronse interesantes conclusiones.

#### Pésame.

El Sr. Alcalá Zamora decidió dar el pésame personalmente a la Embajada francesa por la muerte del Presidente Mr. Doumer.

Hízolo acompañado del Sr. Azaña.

#### Azaña y Albornoz visitarán Gerona.

Parece seguro que con motivo

de las pruebas que se harán en Gerona del aparato «Blok Trilla», dedicado a evitar los accidentes en los pasos a nivel de las líneas férreas, que tendrán efecto el día 16 o 17 del actual, irán para presenciárselas el ministro de Justicia, señor Albornoz y el jefe del Gobierno, señor Azaña, quienes han sido invitados para dichos días.

#### Número extraordinario de «El Imparcial» contra el Estatuto.

«El Imparcial» ha publicado un número extraordinario, dedicado especialmente a combatir el «Estatuto Catalán».

Figuran las opiniones contrarias al Estatuto de la «Casa de Aragón», de don Emiliano Iglesias, de la «Casa de Palencia», del «Centro Riojano» de la «Casa de los Gatos» del «Centro de Hijos de

cernía pavorosamente, fui escribiendo esta historia de amor y de dolor, la cual, si no es precisamente la copia exacta de la realidad de la vida de mi amigo, ya que ha sido preciso suprimir ciertos detalles, limar otros y enmascarar los más para evitar que sean conocidos su nombre y su condición, es en cambio un esbozo de la misma y un recuerdo fervoroso dedicado a su sagrada memoria. Está huérfana de galas, no lo niego; pero confieso también que el cuadro que me inspiraba bien pudo dar una realidad y un verismo a los que siempre acostumbré mi pluma. No había sido, sin embargo, escrita con pretensiones literarias; por lo tanto, ya descansado mi espíritu con la confianza a mis cuartillas y por evitarles a ellas cualquier indiscreción sensible, las eché en un cajón de mi mesa donde guardo todo aquello que por ser un recuerdo demasiado cordial merece el respeto de su soledad y de mi cuidado.

Gran surtido de trajes de la

## Sastrería Mantolán

encontrará todos los sábados en casa de su representante

**Lorenzo Llorens León**

**Calle Horno, 2.**

Madrid», del «Centro Segoviano», del Doctor Juarros, del «Liceo Andsluz», de la Cámara de Comercio, de don José Juan Cadenas, del Sr. Sánchez Toca, del «Círculo Unión Mercantil», del Sr. Goicoechea, del Conde de Gimeno, del Marqués de Luca de Tena y del ex Ministro de Hacienda Sr. Ordóñez.

También publica vibrantes pasquines, afiches y alegorías.

#### Autorización a Victoria Kent.

La «Gaceta» publica una orden del ministerio de Justicia autorizando a la Directora de Prisiones Victoria Kent para que con tres funcionarios de Prisiones y cinco funcionarias femeninas de Prisiones marchen a Francia, Bélgica y Suiza a estudiar el régimen penitenciario de la mujer delincuente.

#### De aviación

##### Mensajes.

Se ha recibido un mensaje del aviador Rein Loring, fechado en Alba Abad, diciendo que se encuentra muy bien.

#### Del extranjero

#### El cadáver de Doumer en la capilla ardiente.

Comunican de París que el cadáver del Presidente Mr. Doumer ha sido embalsamado.

Luego quedó expuesto en el Salón dorado del Palacio del Elíseo convertido en capilla ardiente.

Seguidamente comenzó el desfile del pueblo.

El asesinato del Presidente ha causado profunda impresión en toda la República.

PRENSA ASOCIADA.

#### Aviso a los Pensionistas de Los Previsores del Porvenir

Todo el mes de mayo, estará abierta la cobranza del primer trimestre de 1932, correspondiente a los meses de Enero, Febrero y Marzo.

La cantidad a repartir este trimestre entre los Doscientos treinta Pensionistas de Ciudadela es de

**Nueve mil Quinientas pesetas**

EL REPRESENTANTE,  
J. GENER.

Ciudadela 2 de mayo 1932.

a los padres muertos, para que corriera a su lado. Me lo suplicaba encarecidamente. Su hijo se hallaba enfermo de un mal incurable y a todas horas la insistía en su ansia de verme.

Aquel mismo día embarqué para el pueblecito y, junto al techo de mi amigo, permanecí durante largo tiempo.

Y en estas horas interminables pasadas a la cabecera del amigo, éste me confió el secreto doloroso y amargo de su juventud enamorada. Me habló de otra mujer, de otra novia blanca, que no era aquella modistilla del primero de Facultad; de una novia que era un puro deliquio de poesía y de ensueño.

La conoció en el pueblo. Vino con su familia a veranear. Estaba enferma del pecho y los médicos la habían aconsejado el aire salubre de aquellos lugares. Como el padre de mi amigo era el médico del pueblo, fácilmente entablaron amistad, y la muchachita y mi amigo pronto se vie-

# BANCO DE MENORCA

FUNDADO EN 1911  
CAPITAL 1.000.000 DE PESETAS

RESERVAS 112.000 PESETAS

CASA CENTRAL: MAHON  
SUCURSALES EN CIUDADELA Y ALAYOR

## OPERACIONES QUE REALIZA EL ESTABLECIMIENTO

Compra venta de Valores.—Gestión de canje y agregación hojas de cupones.—Realización de títulos amortizados.—Cobro de cupones.

Cambio de monedas y billetes extranjeros.

Giros y ordenes de entrega sobre España y Extranjero.

Descuento y negociación de efectos.

Cuentas Corrientes a la vista, interés 2 por ciento anual.

Depósitos a plazo fijo de un mes 2 y medio por ciento anual.

" " " tres meses 3 por ciento "

" " " seis meses 3 y medio por ciento "

" " " un año 4 por ciento "

Cajas de Ahorros, con libretas desde una peseta a diez mil pesetas, intereses 3 y medio por ciento anual.—Y demás operaciones de Banca.

# COMPAÑÍA TRASATLÁNTICA

SERVICIOS DEL MES DE MAYO DE 1932

## Línea del Cantábrico a Cuba-Méjico

El vapor «Habana», saldrá, salvo variación de Bilbao y Santander el 22 de Mayo, de Gijón el 23 y de Coruña el 24, para Habana y Veracruz, escalando en New York al regreso.

Próxima salida el 22 de Junio.

## Línea del Mediterráneo al Brasil-Piata

El vapor «Argentina», saldrá de Barcelona el 5 de Mayo, de Almería y Málaga el 6, y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

Próxima salida el 5 de Junio.

## Línea del Mediterráneo a New-York-Cuba

El vapor «Marqués de Comillas»,

saldrá de Barcelona y Tarragona el 7 de Mayo, de Valencia el 8, de Alicante el 9, de Málaga el 10, de Cádiz el 12, y de Vigo el 14, para New-York, Santiago de Cuba y Habana. Próxima salida el 7 de Junio.

## Línea del Mediterráneo a Puerto Rico Venezuela-Colombia

El vapor «Magallanes», saldrá de Barcelona el 25 de Mayo, de Valencia el 26, de Málaga el 27 y de Cádiz el 29 para Las Palmas, San Juan de Puerto Rico, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Puerto Colombia y Cristóbal, escalando al regreso en Santo Domingo.

Próxima salida el 25 de Junio

Servicio tipo Gran Hotel - T. S. H. - Radiotelefonía - Capilla - Orquesta, etc. Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantiene a la altura tradicional de la compañía.

También tiene establecidos esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo servidos por líneas regulares.

Para informes en las Oficinas de la Compañía: PLAZA DE MEDINACELI, 8. — Barcelona, y en la Agencia en Mahón, Calle de Juan Mir y Mir, 24.

En la Imprenta de este diario se hacen trabajos de todas clases, se hallan también a la venta libros instructivos, diccionarios, libretas de todas clases, talonarios para alquiler de casas, objetos de escritorio, estampería religiosa, seca firmas, sobres y papel para cartas.

Est. 1752.

Cuando Vd. necesite tomar una Pildora, tome las

## PÍLDORAS BRANDRETH

Puramente Vegetales. Siempre eficaces.  
Curan Estreñimientos crónicos.

Las Píldoras Brandreth purifican la sangre, corroboran la digestión y limpian el estómago e intestinos. Estimulan el hígado y renuevan la bilis viciada y las secreciones corrompidas. Son un remedio tónico que regula, depura y fortalece todo el organismo.

Estreñimientos, Vértigos, Somnolencias, Lenguas sucias, Aliento fétido, Dolores de Cabeza, Dolores de Estómago, Indigestión, Dispepsia, Enfermedades del Hígado, Jaquucas, Ictericas, ó cualesquiera otras indisposiciones provenientes de condición impura de la sangre. 40 PÍLDORAS EN CADA CAJA.

Únicos agentes en España J. URLECH & Ca., BARCELONA.



Acérrese el grabado a los ojos y se verá entrar la pildora en la boca.

## ESTILOGRÁFICA

que encontraréis en la  
**Imprenta Massanet**

Folleto de las fiestas de San Juan en Ciudadela se venden en esta Imprenta.

10 FOLLETONES DE EL IRIS

ron en la mayor intimidad. La acompañaba él en sus paseos por los alrededores; juntos reposaban en la terraza del hotel; a veces, a espaldas del médico, en las noches de luna, cortaban rosas blancas en el jardín. Poquito a poco, la intimidad convirtióse en ilusión, y la ilusión en amor. Era ella tan dulce, tan fina, tan delicada y buena, que mi amigo olvidó la barrera infranqueable y la negra predestinación de la enfermedad. Fueron novios. Y siendo novios y jóvenes, el sendero se les brindó de color de rosa.

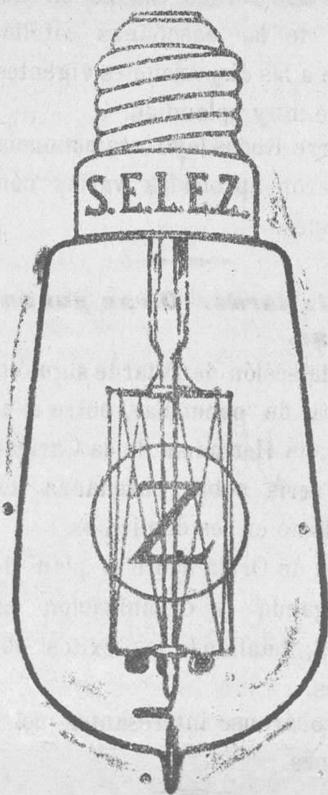
Pero un día la muchachita no se levantó. Sus familiares, al acostarla la noche antes, habían visto florecer en su boca una rosa de sangre, que manchó con sus coágulos la impolteza de las sábanas. Toda la noche los vecinos vieron la ventana de su cuarto iluminada, y un ir y venir apresurado del médico. Durante el día el hotel se sumergió en un silencio trágico. Y ya de noche otra vez, una procesión de niños

AL CAER DE LA TARDE 11

con lanzas blancas rematadas en puntas de oro, rasgó la oscuridad de la plazuela. La muchachita novia, cuando sonría el alba, murió tan tenuemente como se muere una lámpara.

En palabras es materialmente imposible expresar todo el hondo y supremo dolor que experimentó mi amigo. Aquella ilusión se le había clavado en el alma como un dardo y al arrancarlo luego se la destrozaba brutalmente. Sufrió mucho, lloró más, pasó noches en claro interrogando al horizonte por donde dicen que vuelven las almas queridas. Y de tanto soñar en la ida, se quedó en un puro sueño. Así le hallé yo, carcomido por el mal implacable, que había hecho presa antes en la vida doblemente ilusionada de la novia. No podía resistir la cruel separación y en sus extrañas divagaciones me confesó que no ambicionaba otro deseo que ir a reunirse con ella.

En estos días, junto a la muerte que se



José M. Quadrado

EN 20 DIAS DE LA CURA RADICAL DE LA Anemia

Por el ELIXIR de SAN VICENTE-de-PAUL

El Solo especialmente autorizado.

Para informes dirigirse a las HERMANAS de la CARIDAD, 105, Rue Saint-Dominique, París. GUINET, Farmacéuticos-Químicos, 1, Passage Saunier, París. DEPÓSITO GENERAL EN ESPAÑA: NIJOS de VIDAL y RIBAS, Barcelona, y todas las Farmacias.